

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Bienne Seelanders		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																			
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga		Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		End / Ende Fin / Fine		code	
	CLUB 1		Bienne Seelanders		W		97 C		GROSSENBACHER Amélie		207307		13:40		91 97 1						05:44		9 2		00:00		07:23		I			
	CLUB 2		Rolling Aventicum		W		91 A		CUENIN Maude		212269		14:13		6 2						19:39		9 2		00:00		21:39		G1			
Lieu / Ort Location / Luogo		Mettmoos - Bienne		Date / Datum Date / Data		18.10.2020		31 G		BOLDINI Nolwen		215234		19:19		78 8 3						30:00		95 2		00:00		30:39		B2		
Start / Beginn Début / Inizio		13:32		End / Ende Fin / Fine		15:32		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		POW21		6 G		VICHA Jennifer		214089		33:07		78 6 4												
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole				3		KASER Pauline		211214		36:37		97 9 6																
Tournament / Turnier Torneo / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa				8		CHRISTE Emma		209413		42:40		78 7																
Other / Sonstiges Autre / Altro		X		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		113		7		LANGEL Fabienne		2166		50:12		8 78 8																
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		202646		Surname / Name Nom / Cognome		SAUGY Daniel		Signature / Firma Unterschrift				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		219346												
Time Keeper Chronométrateur		202646		Surname / Name Nom / Cognome		SAUGY Daniel		Signature / Firma Unterschrift				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		219346												
Official scorer Marqueur		219340		Surname / Name Nom / Cognome		MICHAUD Alexandre		Signature / Firma Unterschrift				2		Rolling Aventicum		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions										
Referee 1 Arbitre 1		9041		Surname / Name Nom / Cognome		BAERFUSS Jeremy		Signature / Firma Unterschrift				3		Rolling Aventicum		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions										
Referee 2 Arbitre 2		30714		Surname / Name Nom / Cognome		NUSSBAUMER Steve		Signature / Firma Unterschrift				60 G		YERLY Floriane		206319																
Tech. Director Directeur tech.												51 G		LIMAT Joy		212274																
RESULT												70		JUILLERAT Mandy		206183																
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL										19		FAWER Elodie		207235																
CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2						98		MEYER Megan		217505																
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		3		1		10		2				26		REYMOND Sophie		211356																
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		3		1		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Seelanders						14		MICHEL Jordane		218105																
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		4		0		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma						71		MICHEL Léonie		218851																
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma						6		BERNARD Marilyn		218323																
Penalty / Rigori		0		0								42		FRIGO-MOSCA Kelly		217189																
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.												27		PERRENOUD Sophie		215803																
												88		DI SIGISMONDO Tina		216921																
												67		FAUGUEL Marion		215095																